

### 3° Concorso di idee "TRACHITE : UN'IDEA IN FIERA ":

Progettazione di texture modulari di pavimentazioni per interni ed esterni

#### BANDO

L'azienda MARTINI COSTRUZIONI s.r.l. di Carbonara di Rovolon (PD), leader nella produzione e lavorazione della trachite promuove il concorso di idee "TRACHITE : UN'IDEA IN FIERA", giunto alla terza edizione che ha come tema la progettazione di texture modulari di pavimentazioni per interni ed esterni.

E' scopo dell'azienda MARTINI COSTRUZIONI SRL ampliare la propria gamma di prodotti in modo da poter offrire, alla propria clientela, nuovi elementi di arredo interno ed esterno che si contraddistinguano per design, innovazione e qualità.

Obiettivo del concorso è stimolare la creatività dei partecipanti a dare corpo a un'idea, mediante la ricerca di soluzioni innovative dal punto di vista del design, con particolare attenzione alla selezione dei materiali, sottolineando l'importanza dell'impatto visivo dell'oggetto.

Nella progettazione dell'opera, i partecipanti saranno tenuti a considerare che per la realizzazione della stessa, dovrà essere utilizzata la TRACHITE ZOVONITE, come unico materiale o quale elemento predominante e/o in abbinamento ad altri materiali.

Il connubio tra trachite, design e personalizzazione dovrà costituire un'estensione interpretativa dell'utilizzo di questa esclusiva pietra.

Per tali ragioni viene bandito il presente concorso di idee, ai sensi della legge 163 del 2006.

Il bando ha una **validità di 60 giorni**, ai sensi dell'art. 108 della Legge 163 del 2006, a partire dal **15 ottobre 2010, fino al 14 dicembre 2010**, pertanto le richieste di partecipazione dovranno tassativamente pervenire entro tale data.

La richiesta dovrà pervenire a mezzo fax o e-mail, entro il 14/12/2010, agli indirizzi della Martini Costruzioni srl, mediante gli appositi moduli allegati al presente bando:

- per iscrizione singoli partecipanti: modello allegato 1 (domanda di partecipazione);
- per iscrizione gruppi: il capogruppo deve compilare il modello allegato 1 (domanda di partecipazione), gli altri soggetti devono compilare modello allegato 1 bis (nomina capogruppo);
- unitamente al rispettivo modulo di iscrizione, per ogni persona partecipante, dovrà pervenire anche il modulo relativo all'informativa e consenso sulla privacy debitamente sottoscritto.

La documentazione relativa al bando di concorso è consultabile in versione integrale, dal giorno 15/10/2010, sul sito [www.trachite.com](http://www.trachite.com) della Ditta MARTINI COSTRUZIONI s.r.l. - Via D. Alighieri, 74 - 35030 CARBONARA DI ROVOLON (PD), Telefono 049/5227254 – Fax 049/5226080

e mail : [martini@trachite.com](mailto:martini@trachite.com)

Referente: Sig.ra Laura Gomiero.

# REGOLAMENTO

## Art. 1 - OGGETTO DEL CONCORSO

L'azienda Martini Costruzioni s.r.l. di Carbonara di Rovolon (PD), leader nella produzione e lavorazione della trachite, promuove il 3° concorso di idee **"TRACHITE: UN'IDEA IN FIERA"**, che verte nella progettazione di texture modulari di pavimentazioni per interni ed esterni.

Obiettivo del concorso è stimolare la creatività dei partecipanti per dare corpo a un'idea, mediante la ricerca di soluzioni innovative dal punto di vista del design, con particolare attenzione alla selezione dei materiali sottolineando l'importanza dell'impatto visivo della struttura, ricercando originalità nell'opera e fattibilità nella realizzazione.

Il connubio tra trachite, design e personalizzazione dovrà costituire un'estensione interpretativa dell'utilizzo di questa esclusiva pietra. Un altro obiettivo del concorso è rilevare le qualità e applicazioni ancora inaspettate della Trachite Zovonite.

## Art. 2 - CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

Caratteristiche di cui tener conto per la progettazione:

- nella progettazione, i partecipanti dovranno considerare che per la realizzazione dello stesso, dovrà essere utilizzata la trachite zovonite come unico materiale o come materiale predominante e/o in abbinamento ad altri materiali.

Possono partecipare al concorso senza limiti di età architetti e ingegneri residenti in Italia, laureati dei corsi di Laurea Quinquennali, Triennali e Specialistica della Facoltà di Architettura, comunque con capacità Tecnica e organizzativa per la realizzazione del progetto.

Possono concorrere singolarmente o in gruppo, presentando anche più progetti.

Il progetto presentato dovrà essere inedito e non devono gravare su di esso diritti d'autore o brevetti di alcun genere a favore di terzi.

La partecipazione avviene in forma anonima.

Non possono partecipare al premio:

- i membri della Giuria;
- i coniugi, i parenti o affini fino al terzo grado dei componenti la Giuria;
- i dipendenti, i datori di lavoro o coloro che hanno rapporti di collaborazione stabile con componenti della Giuria;
- i dipendenti della ditta organizzatrice;
- coloro i quali hanno collaborato alla stesura del Bando.

## Art. 3 - TERMINI E MODALITÀ DI PARTECIPAZIONE

Dovrà pervenire, **entro il 10/02/2011**, presso la sede della ditta **MARTINI COSTRUZIONI SRL Via D. Alighieri - 35030 CARBONARA DI ROVOLON (PD)**, un plico anonimo, contenente ciascun progetto, completo dei dati anagrafici e del nominativo dell'autore o del capogruppo, seguendo le seguenti modalità, pena l'esclusione:

- Il plico anonimo, dovrà riportare sulla parte esterna della busta, esclusivamente, l'indicazione del destinatario e la dicitura:

- **3° Concorso di idee " TRACHITE: UN'IDEA IN FIERA": progettazione di texture modulari di pavimentazioni per interni ed esterni -**

- Il plico dovrà contenere: **n. 2 buste chiuse assolutamente anonime**, senza che sia apposta alcuna indicazione del concorrente o qualsivoglia altro elemento identificativo, da denominarsi rispettivamente nel seguente modo:

#### **Busta A - Progetto:**

All'esterno di tale busta anonima deve essere riportata la dicitura "Busta A – progetto".

All'interno di tale busta anonima deve essere inserito:

- 1 - il progetto predisposto secondo le modalità di cui all'art. 1 che dovrà essere realizzato sia su supporto informatico (cd - rom cancellato dei segni di identificazione sulle proprietà del file), che su supporto cartaceo (in formato A4 in due versioni: in quadricromia e in bianco e nero);
- 2 - una relazione descrittiva dell'idea progettuale, massimo due cartelle, con le motivazioni e la spiegazione delle ragioni che hanno portato alla creazione di quel particolare prodotto.

Sia il progetto che la relazione non dovranno violare i caratteri dell'anonimato attraverso l'apposizione di simboli, segni o altri elementi identificativi pena l'esclusione dal concorso.

#### **Busta B - Anagrafica:**

All'esterno di tale busta anonima deve essere riportata la dicitura "Busta B - Anagrafica"

Tale busta anonima chiusa dovrà contenere:

- 1 - per ogni singolo candidato: modello allegato 1 (domanda di partecipazione), unitamente al modulo relativo all'informativa e consenso sulla privacy. Entrambi i moduli dovranno essere debitamente sottoscritti.
  - per gruppi: il modello allegato 1 (domanda di partecipazione) per il capogruppo, per gli altri soggetti modello allegato 1 bis (nomina capogruppo); unitamente al modulo relativo all'informativa e consenso sulla privacy per tutti i soggetti partecipanti. Tutti i moduli dovranno essere debitamente sottoscritti.
- Trattasi della documentazione già trasmessa al momento dell'iscrizione al concorso, da far pervenire, in originale, secondo le modalità sopraddette, all'invio dei progetti.
- 2 - breve curriculum del candidato e/o del gruppo.

Si precisa che nel caso in cui il concorrente presentasse più progetti, ciascun progetto stesso dovrà pervenire secondo le modalità sopra descritte, ovvero per ogni progetto il concorrente dovrà far pervenire alla Martini Costruzioni srl un plico anonimo contenente: "Busta A – progetto" e "Busta B - Anagrafica"

La documentazione originale del possesso dei requisiti richiesti dovrà essere prodotta esclusivamente dal vincitore dopo la pubblicazione dell'esito del concorso.

#### **ART. 4 - ISCRIZIONE AL CONCORSO**

L'iscrizione al concorso, dovrà pervenire a mezzo fax o e-mail, entro il 14/12/2010, presso la **MARTINI COSTRUZIONI SRL Via D. Alighieri, 74 – 35030 CARBONARA DI ROVOLON (PD)**, [martini@trachite.com](mailto:martini@trachite.com), fax 049/5226080, mediante l'invio dei previsti moduli allegati al presente bando:

- per iscrizione singoli partecipanti: modello allegato 1 (domanda di partecipazione);
- per iscrizione gruppi: il capogruppo deve compilare il modello allegato 1 (domanda di partecipazione), gli altri soggetti devono compilare modello allegato 1 bis (nomina capogruppo);

- unitamente al rispettivo modulo di iscrizione, per ogni persona partecipante, dovrà pervenire anche il modulo relativo all'informativa e consenso sulla privacy debitamente sottoscritto.

#### **ART. 5 - TERMINE DI INVIO DEGLI ELABORATI**

I plichi dovranno essere, improrogabilmente, inviati entro il **10/02/2011**.

Per le spedizioni a mezzo servizio postale o corriere privato farà fede la data di partenza.

Tutti gli elaborati e le immagini inviate per la partecipazione al Concorso devono considerarsi, a tutti gli effetti, da parte di tutti i progettisti, liberi da qualsiasi diritto di pubblicazione senza oneri o conferme aggiuntive.

#### **ART. 6 - TERMINI DI ESCLUSIONE**

Un concorrente potrà essere escluso, oltre che per inosservanza di quanto prescritto nel bando di concorso e nei casi previsti dal presente disciplinare, anche per una delle seguenti ragioni :

- se la domanda non è redatta su apposito modulo (domanda di partecipazione: allegato 1 allegato 1 bis);
- se mancano moduli allegati al presente bando (all. 1 – all. 1 bis – informativa privacy);
- se ha presentato gli elaborati richiesti dal bando in ritardo sulla scadenza indicata;
- se le condizioni di cui agli art. 3 e 5 non vengono rispettate;
- se è stato violato il principio di anonimato;
- se il concorrente tenta di influenzare, direttamente o indirettamente, l'operato della Commissione;
- se il concorrente rende pubblico il progetto o parte dello stesso prima che la Commissione abbia proclamato e pubblicato ufficialmente il proprio giudizio.

#### **Art. 7 – COMMISSIONE ESAMINATRICE**

Gli elaborati presentati saranno esaminati e valutati entro 45 giorni dalla scadenza del termine di invio degli elaborati da una apposita Commissione paritetica composta da un numero dispari di persone, il cui giudizio sarà insindacabile.

La Giuria del “ **3° Concorso di idee - TRACHITE: UN'IDEA IN FIERA**” é formata da:

Arch. Massimiliano Caviasca – membro effettivo	nominato dall'Ordine degli Architetti Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia di Padova
Arch. Fiorenzo Meneghelli - membro	supplente nominato dall'Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia di Padova
Arch. Giulio Muratori - membro effettivo	Libero Professionista, Consulente della Ditta
Arch. Chiara Matteazzi - membro effettivo	Presidente Ente Parco Colli Euganei
Signor Gabriele Martini - membro effettivo	Amministratore delegato della Martini Costruzioni s.r.l. e Presidente della Giuria

Perché la Giuria possa essere efficace dovranno essere presenti tutti i membri effettivi o supplenti, compreso il Presidente.

### **Art. 8 - VALUTAZIONE DEI PROGETTI**

Verranno ammessi all'esame solo i plichi presentati in forma corretta.

Dei progetti ammessi verrà esaminato preliminarmente solo il contenuto della Busta A, senza aprire la busta contenente l'individuazione anagrafica del proponente, contrassegnando di volta in volta con numeri progressivi le buste e gli elaborati contenuti nel plico, sottoscritti da due componenti della Commissione.

La valutazione dei progetti verrà effettuata secondo i seguenti criteri:

- a) qualità, livello di creatività e originalità dell'idea proposta  
in termini di forma e innovazione 70 punti della valutazione;
- b) qualità del progetto complessivo in rapporto all'efficacia e  
flessibilità di esecuzione e alle caratteristiche precisate  
nell'art. 1 30 punti della valutazione.

La valutazione verrà espressa in unità numeriche, per un totale di 100 punti; per la qualità e il livello creativo della proposta, sarà possibile utilizzare i valori che vanno dal 10 al 70; per la qualità del progetto complessivo sarà possibile utilizzare i valori che vanno dal 10 al 30.

Dalla somma delle due valutazioni si otterrà una graduatoria finale dei progetti, da un minimo di 20 punti ad un massimo di 100.

Saranno premiati n. 3 (tre) progetti che avranno totalizzato il maggior punteggio totale.

La Commissione procederà poi all'apertura delle buste anagrafiche (allegato B).

Il concorso sarà valido anche in presenza di una sola proposta pervenuta.

La Giuria, il cui giudizio é insindacabile e inappellabile, potrà decidere la selezione di ulteriori cinque progetti che avranno diritto ad una menzione speciale.

La classifica, relativa alle valutazioni dei progetti ammessi, sarà successivamente visibile on line sul sito [www.trachite.com](http://www.trachite.com)

### **Art. 9 - CONDIZIONI PARTICOLARI**

La partecipazione al concorso prevede l'accettazione del presente bando e la cessione gratuita del diritto di riproduzione e pubblicazione dei progetti presentati ai fini del concorso. La Giuria e gli organizzatori sono, pertanto, autorizzati a presentare i progetti pervenuti in questo concorso, in un'eventuale mostra pubblica, e a fare eventuali pubblicazioni e promozione degli stessi.

La MARTINI COSTRUZIONI SRL si riserva il diritto, in sede di attuazione del progetto per l'eventuale realizzazione di prototipi, di introdurre, in accordo con il vincitore, tutte le modifiche che si rendessero necessarie per l'ottimizzazione del prodotto.

### **Art. 10 - PROPRIETÀ DEGLI ELABORATI**

Il progetto deve essere creato esclusivamente per questo concorso e quindi non potrà essere oggetto di altri utilizzi.

I progetti premiati non saranno restituiti; la MARTINI COSTRUZIONI SRL ne diventa proprietaria e ne acquisisce i diritti di distribuzione e riproduzione, riconoscendo al progettista la paternità progettuale dell'opera, citandolo in ogni forma di pubblicazione o riproduzione.

#### **Art. 11 - RESTITUZIONE DEL MATERIALE**

Gli elaborati non premiati potranno essere ritirati, a cura e a spese degli interessati, presso la sede della MARTINI COSTRUZIONI SRL, entro 90 i giorni successivi alla pubblicazione della graduatoria definitiva.

Trascorso tale periodo la ditta non sarà più responsabile della loro conservazione.

#### **Art. 12 - PREMIO**

Al primo classificato del concorso sarà corrisposto un premio pari a €. **1.200,00 lordi**, tramite determinazione di liquidazione; al secondo classificato del concorso sarà corrisposto un premio pari a €. **700,00 lordi**, tramite determinazione di liquidazione; al terzo classificato del concorso sarà corrisposto un premio pari a €. **500,00 lordi**, tramite determinazione di liquidazione.

Nessun riconoscimento economico spetta agli altri partecipanti.

La MARTINI COSTRUZIONI SRL si riserva la facoltà di realizzare eventualmente i prototipi, scegliendo a proprio insindacabile giudizio, uno o più e/o tutti i tre progetti premiati e di esporlo/i nell'ambito del proprio stand in occasione della rassegna "Casa su Misura" prevista per ottobre 2011 presso PadovaFiere Spa, apponendo una targa con indicato il **nominativo del progettista o del gruppo di progettazione**.

#### **Art. 13 - ACCETTAZIONE REGOLAMENTO**

La partecipazione al concorso implica la totale accettazione del regolamento.

Per le controversie è competente il Foro di Padova.

#### **Art. 14 - SEGRETERIA ORGANIZZATIVA**

La segreteria organizzativa è a disposizione per ogni eventuale chiarimento e/ o informazioni presso:

MARTINI COSTRUZIONI SRL - Via D. Alighieri,74 - 35030 CARBONARA DI ROVOLON (PD)

Telefono 049/5227254 – Fax 049/5226080

e mail : [martini@trachite.com](mailto:martini@trachite.com) - Referente: Sig.ra Laura Gomiero

Per maggiori informazioni sul concorso, relativamente alla domanda di adesione, regolamento, indicazioni tecniche, consultare il sito [www.trachite.com](http://www.trachite.com)

## ALLEGATO 1

**Domanda di partecipazione  
3° concorso di idee – Anno 2010  
“Trachite un’idea in fiera”:  
Progettazione di texture modulari di pavimentazioni per interni ed esterni**

### Art. 3 del bando

#### Anagrafica

Il/La sottoscritto/a \_\_\_\_\_ consapevole che chiunque rilasci dichiarazioni mendaci, forma atti falsi o ne fa uso è punito ai sensi del codice penale e delle norme speciali in materia (art. 46 D. P. R. 445/ 2000 e art. 489 del Codice Penale).

DICHIARA

I seguenti dati inerenti la propria situazione anagrafica:

Nome \_\_\_\_\_ Cognome \_\_\_\_\_

nato/a \_\_\_\_\_ (prov. di \_\_\_\_\_) il \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

residente a \_\_\_\_\_ prov. Di \_\_\_\_\_

Via \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ C.A.P. \_\_\_\_\_

Cittadinanza \_\_\_\_\_ Codice Fiscale \_\_\_\_\_

Telefono \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_

Tel Cell. \_\_\_\_\_ E- mail \_\_\_\_\_

Laurea in \_\_\_\_\_

Iscritto all’ordine professionale \_\_\_\_\_

di \_\_\_\_\_ con il numero \_\_\_\_\_

E DICHIARA

- che il progetto sarà presentato esclusivamente per il suddetto concorso e quindi non potrà essere oggetto di altri utilizzi;

- l’insussistenza delle misure di prevenzione di cui alla legge 31- 5- 65 n° 575 e s. m. i;

- di non trovarsi in alcuna delle circostanze previste dall’art. 38 della legge 163 del 2006;

- di aver preso visione e di accettare integralmente il regolamento del concorso

Data \_\_\_\_\_ Firma \_\_\_\_\_

## ALLEGATO 1 BIS

**Domanda di partecipazione**  
**3° concorso di idee – Anno 2010**  
**“Trachite un’idea in fiera”:**  
**Progettazione di texture modulari di pavimentazioni per interni ed esterni**

### Art. 3 del bando

#### Nomina Capogruppo

Il/La sottoscritto/a \_\_\_\_\_ consapevole che chiunque rilasci dichiarazioni mendaci, forma atti falsi o ne fa uso è punito ai sensi del codice penale e delle norme speciali in materia (art. 46 D. P. R. 445/ 2000 e art. 489 del Codice Penale).

DICHIARA

i seguenti dati inerenti la propria situazione anagrafica:

Nome \_\_\_\_\_ Cognome \_\_\_\_\_

nato/a \_\_\_\_\_ (prov. di \_\_\_\_\_) il \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

residente a \_\_\_\_\_ prov. Di \_\_\_\_\_

Via \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ C.A.P. \_\_\_\_\_

Cittadinanza \_\_\_\_\_ Codice Fiscale \_\_\_\_\_

E NOMINA

il Signor/a \_\_\_\_\_ quale suo rappresentante per ogni atto relativo al - 3°  
Concorso di idee "TRACHITE : UN'IDEA IN FIERA " : Progettazione di un complemento per arredo urbano - .

Data \_\_\_\_\_ Firma \_\_\_\_\_



## Informativa sulla privacy e consenso

Ai sensi del D.lgs 196/2003 (Codice in materia di protezione dei dati personali), che ha sostituito la legge 675/1996, il trattamento delle informazioni che vi riguardano sarà improntato ai principi di correttezza, liceità e trasparenza e di tutela della vostra riservatezza e dei vostri diritti.

Secondo quanto previsto dall'articolo 13 del D.lgs 196/2003 vi forniamo le seguenti informazioni:

1. I dati da voi forniti verranno trattati, nei limiti della normativa sulla privacy, per le seguenti finalità:

analisi dei progetti e selezione dei progetti,  
convocazioni a incontri,  
informazioni sugli sviluppi del Concorso

2. Il trattamento sarà effettuato attraverso modalità cartacee e/o informatizzate.

3. Il conferimento dei dati relativi a nome, cognome, indirizzo è necessario al fine di potervi permettere di partecipare al concorso di idee e l'eventuale rifiuto a fornire tali dati potrebbe comportare la totale o parziale esclusione dal progetto; il conferimento dei dati relativi al recapito telefonico è facoltativo ed ha lo scopo di permettere di informarvi, qualora occorra, in modo più tempestivo e certo rispetto alla posta.

4. Vi informiamo che i dati personali idonei a rivelare l'origine razziale ed etnica, le convinzioni religiose, filosofiche o di altro genere, le opinioni politiche, l'adesione a partiti, sindacati, associazioni od organizzazioni a carattere religioso, filosofico, politico o sindacale, nonché i dati personali idonei a rivelare lo stato di salute e la vita sessuale, quelli attinenti alla salute, sono dati sensibili.

Tali dati, insieme ai dati giudiziari, da voi eventualmente conferiti, non saranno oggetto di trattamento se non previo vostro espresso consenso scritto;

5. Il titolare del trattamento è MARTINI COSTRUZIONI s.r.l., Via D. Alighieri 74 - 35030 – Carbonara di Rovolon (PD) e il trattamento dei dati ha luogo presso la predetta sede

6. In ogni momento potrete esercitare i vostri diritti nei confronti del titolare del trattamento, ai sensi dell'art. 7 del Codice della privacy.

In particolare voi potrete chiedere di conoscere l'esistenza di trattamenti di dati che possono riguardarvi; di ottenere senza ritardo la comunicazione in forma comprensibile dei medesimi dati e della loro origine, la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge; l'aggiornamento, la rettificazione ovvero l'integrazione dei dati; l'attestazione che le operazioni predette sono state portate a conoscenza di coloro ai quali i dati sono stati comunicati, eccettuato il caso in cui tale adempimento si riveli impossibile o comporti un impiego di mezzi manifestamente sproporzionato rispetto al diritto tutelato; di opporsi, in tutto o in parte, per motivi legittimi, al trattamento dei dati personali che la riguardano, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta.

7. Per avere ulteriori informazioni in ordine ai suoi diritti sulla privacy La invitiamo a visitare il sito web dell'Autorità Garante per la protezione dei dati personali all'indirizzo [www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it) Letta l'informativa che precede, presto/prestiamo consenso al trattamento dei dati scritti nel questionario per i fini e con le modalità descritti nei paragrafi da 1 a 7

Data .....

Firma

.....